EUROOPA PARLAMENT

2004 *2009*

Kodanikuvabaduste, justiits- ja siseasjade komisjon

LIBE_PV(2008)1007_1

KOOSOLEKU PROTOKOLL
7. oktoober 2008 kell 9.00–10.45 ja 11.00–12.45
BRÜSSEL

Koosolek avati teisipäeval, 7. oktoobril 2008 kell 9.08 esimees Gérard Deprezi juhatusel.

1. Päevakorra kinnitamine LIBE_OJ (2008)1007v02-00

Päevakord kinnitati dokumendis PE413.959v02-00 toodud kujul koos järgmiste muudatustega:

- punkti 7 edasilükkamine, millega lükatakse edasi Gérard Deprezi raporti projekti hääletus esmaspäeva, 13. oktoobri koosolekule, kuna kõik keeleversioonid ei ole veel kättesaadavad;

- punkti 9 a lisamine, millega luuakse Roberta Angelillile võimalus esitada aruanne eelmisel päeval toimunud kolmepoolse arutelu kohta, milles käsitleti tema raportit internetti ja teisi kommunikatsioonitehnoloogiaid kasutavate laste kaitse kohta;

- punkti 9 b lisamine, millega luuakse raportöör Sarah Ludfordile võimalus tutvustada töödokumenti, milles käsitletakse profiilide koostamise probleemi, eriti etnilise päritolu ja rassi alusel, terrorismivastase võitluse, õiguskaitse, sisserände ning tolli- ja piirikontrolli valdkonnas;

2. Juhataja teadaanded

Erilised teadaanded puudusid.

3. Hinnang FRONTEXile ja Euroopa piiride valvamise süsteemile EUROSUR ning nende edasine areng
LIBE/6/61555
2008/2157(INI) KOM(2008)0067

Raportöör:	Javier Moreno Sánchez (PSE)		PR – PE406.003v01-00 DT – PE407.697v01-00
Vastutav komisjon:	LIBE		
Nõuandvad komisjonid:	AFET	Philip Claeys (NI)	PA – PE409.742v01-00
	DEVE	Gabriele Zimmer (GUE/NGL)	AM – PE412.310v01-00 PA – PE412.026v01-00
	BUDG	Jutta Haug (PSE)	
	REGI – otsus: arvamust ei esitata		

- Raporti projekti läbivaatamine
- Muudatusettepanekute esitamise tähtaja määramine
- Muudatusettepanekute esitamise tähtaeg: **reede, 17. oktoober 2008 kell 12.00**

Raportöör tutvustas oma raporti projekti ja vastas seejärel märkustele, mille tegid Wolfgang Kreissl-Dörfler, Simon Busuttil, Giusto Catania (neljas asepresident), Antonio Massip Hidalgo, Adina-Ioana Vălean ja Kathalijne Maria Buitenweg. Raportöör märkis samuti, et ta soovib oma raporti vastuvõtmist täiskogus enne aasta lõppu.

Sõna võttis Gérard Deprez (esimees), kes lõpetas arutelu.

4. Nõukogu raamotsus, mis käsitleb Euroopa tõendikogumismäärust esemete, dokumentide ja andmete kogumiseks kriminaalmenetluses kasutamise eesmärgil
LIBE/6/65997
* 2003/0270(CNS) 13076/2007 – C6-0293/2008

Raportöör:	Gérard Deprez (ALDE)		AM – PE413.953v01-00 PR – PE412.355v01-00
Vastutav komisjon:	LIBE		
Nõuandev komisjon:	JURI – otsus: arvamust ei esitata		

- Raporti projekti läbivaatamine
- Muudatusettepanekute esitamise tähtaeg: **kolmapäev, 24. september 2008 kell 12.00**

Raportöör kommenteeris oma muudatusettepanekuid nõukogu muudetud raamotsuse eelnõu kohta, rõhutades vajadust uuesti konsulteerida suurte muudatuste tõttu esialgses eelnõus, mille kohta parlament võttis (Elena Ornella Paciotti raporti alusel) otsuse vastu 31. märtsil 2004.

Euroopa Komisjoni esindaja Peter Jozsef Czonka ja Euroopa Liidu Nõukogu eesistujariigi esindaja Claudine Jacob tutvustasid küsimuse hetkeseisu.

Sõnavõtjad: Roselyne Lefrançois, Sylvia-Yvonne Kaufmann, Sarah Ludford, Maria da Assunção Esteves, Kathalijne Maria Buitenweg (kes nõudis lisaks nõukogu kirjalikke vastuseid veel samal nädalal), Ignasi Guardans Cambó, Wolfgang Kreissl-Dörfler (kes kritiseeris nõukogu eesistujat) ja Martine Roure.

Raportöör tegi ettepaneku kutsuda veel samal nädalal kokku variraportöörid ja

muudatusettepanekute autorid, et ühtlustada seisukohti ja saavutada konsensus.

Juhataja kinnitas, et hääletus toimub komisjoni järgmisel koosolekul esmaspäeval, 13. oktoobril 2008.

5. Tsiviil- ja kaubandusasju käsitleva Euroopa kohtute võrgu loomine
LIBE/6/65216
***I 2008/0122(COD) KOM(2008)0380 – C6-0248/2008

Raportöör: Ona Juknevičienė (ALDE)
Vastutav komisjon: LIBE
Nõuandev komisjon: JURI Diana Wallis (ALDE)

- Esimene arvamuste vahetus
- Muudatusettepanekute esitamise tähtaja määramine

Juhataja andis sõna Euroopa Komisjoni esindajale Olivier Tellile ja Euroopa Liidu Nõukogu eesistujariigi esindajale Claudine Jacobile, kes tutvustasid nimetatud Euroopa Parlamendi ja nõukogu otsuse ettepaneku põhielemente ja esitasid aruande otsuse ettepaneku teemal toimunud esimeste arutelude kohta.

Arutelul võtsid sõna: raportöör Ona Juknevičienė ja Armando França.

Juhataja võttis arutelu kokku, rõhutades, et tegemist on ühe nõukogu eesistuja prioriteediga ja et seetõttu tuleks üritada saavutada kokkulepe nimetatud otsuse esimesel lugemisel, mis kuulub kaasotsustamisemenetluse alla.
Juhataja soovitas komisjonil, kes soovitusega nõustus nõus, määrata muudatusettepanekute esitamise tähtajaks reede, 17. oktoober 2008 kell 12.00, ja teatas, et nimetatud muudatusettepanekute teemaline arvamuste vahetus toimub komisjoni teisipäevasel, 4. novembri ja kolmapäevasel, 5. novembri 2008. aasta koosolekul enne hääletust neile järgneval koosolekul neljapäeval, 13. novembril 2008.

****** Hääletus ******

6. Euroopa Liidu ja Austraalia vahelise lepingu, mis käsitleb lennuettevõtjate poolt Euroopa Liidust pärineva broneeringuinfo töötlemist ja edastamist Austraalia Tolliametile, sõlmimine
LIBE/6/66216
2008/2187(INI) B6-0383/2008

Raportöör: Sophia In 'T Veld (ALDE) PR – PE412.032v01-00
AM– PE413.964v01-00
Vastutav komisjon: LIBE
Nõuandev komisjon: AFET

- Soovituse projekti kinnitamine
- Muudatusettepanekute esitamise tähtaeg: **26. september 2008 kell 10.00**

Soovituse projekt pandi hääletusele.

Muudatusettepanek 1 lükati tagasi.

Fraktsiooni PPE-DE taotlusel viidi läbi projekti järgmiste punktide eraldi hääletus:

- lõige 1 (k): võeti vastu;
- lõige 1 (n): võeti vastu;
- lõige 1 (o): võeti vastu.

Soovitus võeti vastu 24 poolthääle ja 16 erapooletuga, vastuhääli ei olnud.

7. Raamotsus, mis käsitleb Euroopa tõendikogumismäärust esemete, dokumentide ja andmete kogumiseks kriminaalmenetluses kasutamise eesmärgil
LIBE/6/65997
* 2003/0270(CNS) 13076/2007 – C6-0293/2008

Raportöör:	Gérard Deprez (ALDE)	AM – PE413.953v01-00 PR – PE412.355v01-00
Vastutav komisjon:	LIBE	
Nõuandev komisjon:	JURI – otsus: arvamust ei esitata	

- Raporti projekti vastuvõtmine

Asjassepuutuva raporti hääletus lükati edasi tulevasele koosolekule (vt eespool toodud punkti 1)

8. Suuliselt vastatavad küsimused reisijate isikuandmete (PNR) Euroopa süsteemi vajaduse ja proportsionaalsuse kohta ja selle vastavus andmekaitsepõhimõtetele
LIBE/6/67776

- Vajadusel kahe suuliselt vastatava küsimuse projekti vastuvõtmine

Juhataja tegi enne hääletust kokkuvõtte nimetatud küsimuste sisu ja eesmärgi kohta ja andis seejärel sõna komisjoni asjaomasele raportöörile Sophia in 't Veldile.

Sõna võttis Stavros Lambrinidis (teine asepresident).

Kaks suuliselt vastatavat küsimust (Euroopa Komisjonile ja Euroopa Liidu Nõukogule) võeti vastu tervikuna ja ühehäälselt.

9. Karistused ebaseaduslikult riigis viibivate kolmandate riikide kodanike tööandjatele
LIBE/6/49835
***I 2007/0094(COD) KOM(2007)0249 – C6-0143/2007

Raportöör:	Claudio Fava (PSE)		PR – PE409.510v01-00
Vastutav komisjon:	LIBE*		
Nõuandvad komisjonid:	EMPL*	Edit Bauer (PPE–DE)	AD – PE404.765v02-00 AM – PE406.158v01-00
	ITRE – otsus: arvamust ei esitata		

	AGRI	Giuseppe Castiglione	AD – PE402.795v02-00 AM – PE404.534v01-00
	FEMM	Esther De Lange (PPE–DE)	AD – PE392.187v02-00 AM – PE396.484v01-00

- Muudatusettepanekute läbivaatamine
- Muudatusettepanekute esitamise tähtaeg: **23. september 2008 kell 12.00**

Juhataja alustas arutelu meeldetuletusega, et asjassepuutuv direktiivi ettepanek kuulub kaasotsustamismenetluse ning Euroopa Parlamendi siseselt tööhõive- ja sotsiaalkomisjoniga tehtava tõhustatud koostöö menetluse alla.

Seejärel andis juhataja sõna raportöörile Claudio Favale.

Euroopa Komisjoni esindaja Charles Williams ja nõukogu eesistujariigi esindaja Anne-Sylvie Delouvrier tutvustasid oma vastavate institutsioonide seisukohti.

Seejärel võtsid arutelul sõna: Martine Roure, Stavros Lambrinidis (teine asepresident), Giusto Catania (neljas asepresident), Simon Busuttil, Roberta Angelilli, Patrick Gaubert ja Hubert Pirker.

Juhataja märkis, et komisjoni teisipäevasel, 4. novembri ja kolmapäevasel, 5. novembri 2008. aasta koosolekul toimub hääletus raportööri suunamiseks läbirääkimistel Euroopa Liidu Nõukoguga.

9 a. Internetti ja teisi kommunikatsioonitehnoloogiaid kasutavate laste kaitse
LIBE/6/60316
***I 2008/0047(COD) KOM(2008)0106 – C6-0092/2008

Raportöör:	Roberta Angelilli (UEN)		AM – PE409.794v02-00 RR – PE407.867v02-00
Vastutav komisjon:	LIBE		
Nõuandvad komisjonid:	BUDG	Cătălin-Ioan Nechifor (PSE)	AD – PE409.411v03-00
	ITRE – otsus: arvamust ei esitata		
	CULT	Christopher Heaton-Harris (PPE-DE)	AM – PE409.695v01-00 AD – PE407.911v02-00
	JURI	Titus Corlăţean (PSE)	AD – PE409.619v02-00
	FEMM	Marie Panayotopoulos-Cassiotou (PPE-DE)	AM – PE409.764v01-00 AD – PE409.378v03-00

- Teave viimaste kolmepoolsete läbirääkimiste kohta
- Muudatusettepanekute esitamise tähtaeg: **27. august 2008 kell 12.00**

Raportöör Roberta Angelilli esitas aruande eelmisel päeval Euroopa Parlamendi, Euroopa Liidu Nõukogu ja Euroopa Komisjoni esindajate osalusel toimunud mitteametlike kolmepoolsete läbirääkimiste kohta.

9 b. Profiilide koostamise probleem, eriti etnilise päritolu ja rassi alusel,

terrorismivastase võitluse, õiguskaitse, sisserände ning tolli- ja piirikontrolli valdkonnas
LIBE/6/58595
2008/2020(INI) B6-0483/2007

Raportöör:	Baroness Sarah Ludford (ALDE)		DT – PE413.954v02-00
Vastutav komisjon:	LIBE		
Nõuandev komisjon:	AFET	Jan Marinus Wiersma (PSE)	

- Töödokumendi tutvustamine

Raportöör Sarah Ludford tutvustas seda esimest töödokumenti.

10. Üldsuse juurdepääs Euroopa Parlamendi, nõukogu ja komisjoni dokumentidele
LIBE/6/62455
***I 2008/0090(COD) KOM(2008)0229 – C6-0184/2008

Raportöör:	Michael Cashman (PSE)	
Vastutav komisjon:	LIBE	
Nõuandvad komisjonid:	INTA	Rovana Plumb (PSE)
	JURI	Monica Frassoni (Verts/ALE)
	AFCO	Anneli Jäätteenmäki (ALDE)
	PETI	David Hammerstein (Verts/ALE)

- Arvamuste vahetus

Juhataja alustas arutelu kahtlusega, et teema suudetakse lõpetada veel praeguse nõukogu eesistumisperioodi ajal ja et teema läbivaatamine tuleks kavandada pigem järgmise kolme eesistumisperioodi ajaks, seega kuni 2009. aasta teise poolaastani. Ta rõhutas, et arvamuse saamiseks on konsulteeritud veel nelja komisjoniga, sealhulgas põhiseaduskomisjon, kellel palutakse seejärel teha muudatusettepanekud Euroopa Parlamendi määruse kohta.

Seejärel andis juhataja sõna raportöörile Michael Cashmanile.

Seejärel võtsid sõna Marco Cappato ja Euroopa Liidu Nõukogu eesistujariigi esindaja Philippe Ray.

Juhataja soovitas raportöörile, kes soovitusega nõustus, koostada töödokument 2008. aasta novembri alguseks.

11. Elamist ja töötamist võimaldava ühtse loa taotlemise ühtne menetlus
LIBE/6/55661
* 2007/0229(CNS) KOM(2007)0638 – C6-0470/2007

Raportöör:	Patrick Gaubert (PPE–DE)		PR – PE409.737v02-00
Vastutav komisjon:	LIBE*		
Nõuandev komisjon:	EMPL*	Rumiana Jeleva (PPE–DE)	PA – PE409.726v01-00
			AM – PE412.311v01-00

- Raporti projekti läbivaatamine
- Muudatusettepanekute esitamise uue tähtaja määramine

Juhataja alustas arutelu meeldetuletusega, et küsimus kuulub tööhõive- ja sotsiaalkomisjoniga tehtava tõhustatud koostöö alla ja et kahe komisjoni otsus on kavandatud kolmapäevaks, 5. novembriks 2008. Juhataja täpsustas samuti, et asjassepuutuva nõukogu direktiivi ettepaneku neid osasid puudutavad muudatusettepanekud, mis kuuluvad tööhõive- ja sotsiaalkomisjoni pädevusse, tuleb esitada otse nimetatud komisjonile.

Raportöör Patrick Gaubert tutvustas raporti projekti.

Euroopa Liidu Nõukogu eesistujariigi esindaja Anne-Sylvie Delouvrier tutvustas oma institutsiooni seisukohta.

Juhataja tegi ettepaneku komisjonile, kes ettepanekuga nõustus, määrata muudatusettepanekute esitamise tähtajaks esmaspäev, 13. oktoober 2008 kell 12.00.

15. Muud küsimused

Puudusid.

16. Järgmise koosoleku aeg ja koht
- Esmaspäev, 13. oktoober 2008 kell 15.00–18.30, Brüssel.

Koosolek lõppes kell 12.16.

ПРИСЪСТВЕН ЛИСТ/LISTA DE ASISTENCIA/PREZENČNÍ LISTINA/DELTAGERLISTE/ ANWESENHEITSLISTE/KOHALOLIJATE NIMEKIRI/ΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΠΑΡΟΝΤΩΝ/RECORD OF ATTENDANCE/ LISTE DE PRÉSENCE/ELENCO DI PRESENZA/APMEKLĒJUMU REĢISTRS/DALYVIŲ SĄRAŠAS/JELENLÉTI ÍV/ REĠISTRU TA' ATTENDENZA/PRESENTIELIJST/LISTA OBECNOŚCI/LISTA DE PRESENÇAS/LISTĂ DE PREZENȚĂ/ PREZENČNÁ LISTINA/SEZNAM NAVZOČIH/LÄSNÄOLOLISTA/DELTAGARLISTA

Бюро/Mesa/Předsednictvo/Formandskabet/Vorstand/Juhatus/Προεδρείο/Bureau/Ufficio di presidenza/Prezidijs/Biuras/Elnökség/ Prezydium/Birou/Predsedníctvo/Predsedstvo/Puheenjohtajisto/Presidiet (*)
Gérard Deprez (PR), Philip Bradbourn (VP), Stavros Lambrinidis (VP), Kinga Gál (VP), Giusto Catania (VP)
Членове/Diputados/Poslanci/Medlemmer/Mitglieder/Parlamendiliikmed/Μέλη/Members/Députés/Deputati/Deputāti/Nariai/Képviselõk/ Membri/Leden/Posłowie/Deputados/Deputați/Jäsenet/Ledamöter
Alexander Alvaro, Roberta Angelilli, Catherine Boursier, Emine Bozkurt, Mihael Brejc, Kathalijne Maria Buitenweg, Michael Cashman, Carlos Coelho, Agustín Díaz de Mera García Consuegra, Claudio Fava, Armando França, Urszula Gacek, Patrick Gaubert, Roland Gewalt, Jeanine Hennis-Plasschaert, Lívia Járóka, Ewa Klamt, Wolfgang Kreissl-Dörfler, Esther De Lange, Henrik Lax, Roselyne Lefrançois, Sarah Ludford, Javier Moreno Sánchez, Rareş-Lucian Niculescu, Martine Roure, Csaba Sógor, Vladimir Urutchev, Ioannis Varvitsiotis, Renate Weber, Tatjana Ždanoka.
Заместници/Suplentes/Náhradníci/Stedfortrædere/Stellvertreter/Asendusliikmed/Αναπληρωτές/Substitutes/Suppléants/Supplenti/ Aizstājēji/Pavaduojantys nariai/Póttagok/Sostituti/Plaatsvervangers/Zastępcy/Membros suplentes/Supleanți/Náhradníci/Namestniki/ Varajäsenet/Suppleanter
Edit Bauer, Simon Busuttil, Marco Cappato, Charlotte Cederschiöld, Maria da Assunção Esteves, Genowefa Grabowska, Ignasi Guardans Cambó, Antonio Masip Hidalgo, Sophia in 't Veld, Ona Juknevičienė, Sylvia-Yvonne Kaufmann, Metin Kazak, Marianne Mikko, Bill Newton Dunn, Maria Grazia Pagano, Hubert Pirker, Adina-Ioana Vălean.

178 (2)
183 (3)
46 (6) (Точка от дневния ред/Punto del orden del día/Bod pořadu jednání (OJ)/Punkt på dagsordenen/Tagesordnungspunkt/Päevakorra punkt/Ημερήσια Διάταξη Σημείο/Agenda item/Point OJ/Punto all'ordine del giorno/Darba kārtības punkts/Darbotvarkės punktas/ Napirendi pont/Punt Aġenda/Agendapunt/Punkt porządku dziennego/Ponto OD/Punct de pe ordinea de zi/Bod programu schôdze/ Točka UL/Esityslistan kohta/Föredragningslista punkt)

Наблюдатели/Observadores/Pozorovatelé/Observatører/Beobachter/Vaatlejad/Παρατηρητές/Observers/Observateurs/Osservatori/ Novērotāji/Stebėtojai/Megfigyelők/Osservaturi/Waarnemers/Obserwatorzy/Observadores/Observatori/Pozorovatelia/Opazovalci/ Tarkkailijat/Observatörer

По покана на председателя/Por invitación del presidente/Na pozvání předsedy/Efter indbydelse fra formanden/Auf Einladung des Vorsitzenden/Esimehe kutsel/Με πρόσκληση του Προέδρου/At the invitation of the Chair(wo)man/Sur l'invitation du président/Su invito del presidente/Pēc priekšsēdētāja uzaicinājuma/Pirmininkui pakvietus/Az elnök meghívására/Fuq stedina taċ-'Chairman'/Op uitnodiging van de voorzitter/Na zaproszenie Przewodniczącego/A convite do Presidente/La invitaţia preşedintelui/Na pozvanie predsedu/Na povabilo predsednika/Puheenjohtajan kutsusta/På ordförandens inbjudan

Съвет/Consejo/Rada/Rådet/Rat/Nõukogu/Συμβούλιο/Council/Conseil/Consiglio/Padome/Taryba/Tanács/Kunsill/Raad/Conselho/Consiliu/Svet/Neuvosto/Rådet (*)	
Giglio, Küchler Présidence du Conseil: Delouvrir, Jacob, Lafont, Ray, Simunek	
Комисия/Comisión/Komise/Kommissionen/Kommission/Euroopa Komisjon/Επιτροπή/Commission/Commissione/Komisija/Bizottság/Kummissjoni/Commissie/Komisja/Comissão/Comisie/Komisia/Komissio/Kommissionen (*)	
Czonka, Deka,, Glio, Grau, Nielsen, Semmler, Tell, Williams	
Други институции/Otras instituciones/Ostatní orgány a instituce/Andre institutioner/Andere Organe/Muud institutsioonid/Άλλα θεσμικά όργανα/Other institutions/Autres institutions/Altre istituzioni/Citas iestādes/Kitos institucijos/Más intézmények/Istituzzjonijiet ohra/Andere instellingen/Inne instytucje/Outras Instituições/Alte instituţii/Iné inštitúcie/Druge institucije/Muut toimielimet/Andra institutioner/organ	
Frontex	Höger

Други участници/Otros participantes/Ostatní účastníci/Endvidere deltog/Andere Teilnehmer/Muud osalejad/Επίσης Παρόντες/Other participants/Autres participants/Altri partecipanti/Citi klātesošie/Kiti dalyviai/Más résztvevők/Parteċipanti ohra/Andere aanwezigen/Inni uczestnicy/Outros participantes/Alţi participanţi/Iní účastníci/Drugi udeleženci/Muut osallistujat/Övriga deltagare	
Brezina (Perm.Rep. CZ), Sperlich (Perm.Rep. DE)	
Секретариат на политическите групи/Secretaría de los Grupos políticos/Sekretariát politických skupin/Gruppernes sekretariat/Sekretariat der Fraktionen/Fraktsioonide sekretariaat/Γραμματεία των Πολιτικών Ομάδων/Secretariats of political groups/Secrétariat des groupes politiques/Segreteria gruppi politici/Politisko grupu sekretariāts/Frakcijų sekretoriai/Képviselőcsoportok titkársága/Segretarjat gruppi politiċi/Fractiesecretariaten/Sekretariat Grup Politycznych/Secr. dos grupos políticos/Secretariate grupuri politice/Sekretariát politických skupín/Sekretariat političnih skupin/Poliittisten ryhmien sihteeristöt/Gruppernas sekretariat	
PPE-DE	Alvargonzalez, Speiser
PSE	Lemarchal, Panzetti, Sisättö
ALDE	Fiss, Marzocchi, Rasmussen
Verts/ALE	Robert, Sidenius, van der Vegt
GUE/NGL	Stavinoha, Tamburini
IND/DEM	Boiten,
UEN	
NI	

Кабинет на председателя/Gabinete del Presidente/Kancelář předsedy/Formandens Kabinet/Kabinett des Präsidenten/Presidendi kantselei/Γραφείο Προέδρου/President's Office/Cabinet du Président/Gabinetto del Presidente/Priekšsēdētāja kabinets/Pirmininko kabinetas/Elnöki hivatal/Kabinett tal-President/Kabinet van de Voorzitter/Gabinet Przewodniczącego/Gabinete do Presidente/ Cabinet Preşedinte/Kancelária predsedu/Urad predsednika/Puhemiehen kabinetti/Talmannens kansli	
Кабинет на генералния секретар/Gabinete del Secretario General/Kancelář generálního tajemníka/Generalsekretærens Kabinet/ Kabinett des Generalsekretärs/Peasekretäri büroo/Γραφείο Γενικού Γραμματέα/Secretary-General's Office/Cabinet du Secrétaire général/Gabinetto del Segretario generale/Ģenerālsekretāra kabinets/Generalinio sekretoriaus kabinetas/Főtitkári hivatal/Kabinett tas-Segretarju Ġenerali/Kabinet van de secretaris-generaal/Gabinet Sekretarza Generalnego/Gabinete do Secretário-Geral/Cabinet Secretar General/Kancelária generálneho tajomníka/Urad generalnega sekretarja/Pääsihteerin kabinetti/Generalsekreterarens kansli	
Генерална дирекция/Dirección General/Generální ředitelství/Generaldirektorat/Generaldirektion/Peadirektoraat/Γενική Διεύθυνση/ Directorate-General/Direction générale/Direzione generale/Ģenerāldirektorāts/Generalinis direktoratas/Főigazgatóság/Direttorat Ġenerali/Directoraten-generaal/Dyrekcja Generalna/Direcção-Geral/Direcţii Generale/Generálne riaditeľstvo/Generalni direktorat/ Pääosasto/Generaldirektorat	
DG PRES	Delasnerie, Del Valle Mier
DG IPOL	Antoine-Gregoir, Apap, Barbos
DG EXPO	
DG COMM	Chatain
DG PERS	
DG INLO	
DG TRAD	
DG INTE	
DG FINS	
DG ITEC	
Правна служба/Servicio Jurídico/Právní služba/Juridisk Tjeneste/Juristischer Dienst/Õigusteenistus/Νομική Υπηρεσία/Legal Service/ Service juridique/Servizio giuridico/Juridiskais dienests/Teisės tarnyba/Jogi szolgálat/Servizz legali/Juridische Dienst/Wydział prawny/ Serviço Jurídico/Serviciu Juridic/Právny servis/Pravna služba/Oikeudellinen yksikkö/Rättstjänsten	
Dean, Caiola, Auersperger Matic	
Секретариат на комисията/Secretaría de la comisión/Sekretariát výboru/Udvalgssekretariatet/Ausschusssekretariat/Komisjoni sekretariaat/Γραμματεία επιτροπής/Committee secretariat/Secrétariat de la commission/Segreteria della commissione/Komitejas sekretariāts/Komiteto sekretoriatas/A bizottság titkársága/Segretarjat tal-kumitat/Commissiesecretariaat/Sekretariat komisji/ Secretariado da comissão/Secretariat comisie/Sekretariat odbora/Valiokunnan sihteeristö/Utskottssekretariatet	
De Capitani, Némoz-Hervens (PV), Bultena, Dumitrache, Gimenez-Espinos, Gualtieri, Ilario, Sudova	
Сътрудник/Asistente/Asistent/Assistent/Assistenz/Βοηθός/Assistant/Assistente/Palīgs/Padėjėjas/Asszisztens/Asystent/Pomočnik/ Avustaja/Assistenter	
Götz, Lazarova	

* (P) = Председател/Presidente/Předseda/Formand/Vorsitzender/Esimees/Πρόεδρος/Chair(wo)man/Président/Priekšsēdētājs/Pirmininkas/ Elnök/'Chairman'/Voorzitter/Przewodniczący/Preşedinte/Predseda/Predsednik/Puheenjohtaja/Ordförande
(VP) = Заместник-председател/Vicepresidente/Místopředseda/Næstformand/Stellvertretender Vorsitzender/Aseesimees/Αντιπρόεδρος/ Vice-Chair(wo)man/Vice-Président/Priekšsēdētāja vietnieks/Pirmininko pavaduotojas/Alelnök/Viċi 'Chairman'/Ondervoorzitter/ Wiceprzewodniczący/Vice-Presidente/Vicepreşedinte/Podpredseda/Podpredsednik/Varapuheenjohtaja/Vice ordförande
(M) = Член/Miembro/Člen/Medlem./Mitglied/Parlamendiliige/Μέλος/Member/Membre/Membro/Deputāts/Narys/Képviselő/ Membru/Lid/Członek/Membro/Membru/Člen/Poslanec/Jäsen/Ledamot
(F) = Длъжностно лице/Funcionario/Úředník/Tjenestemand/Beamter/Ametnik/Υπάλληλος/Official/Fonctionnaire/Funzionario/ Ierēdnis/Pareigūnas/Tisztviselő/Uffiċjal/Ambtenaar/Urzędnik/Funcionário/Funcţionar/Úradník/Uradnik/Virkamies/Tjänsteman